

**ZEPF Kronenabnahmezange**

**ZEPF Crown-Tractor**

REF 19.274.00, 19.274.10, 19.274.12, 19.274.13, 19.274.15



**Sehr geehrter Kunde!**

mit der Kronenabnahmezange REF 19.274.00 haben Sie sich für ein hochwertiges Instrument aus dem Hause Helmut Zepf Medizintechnik GmbH entschieden. Vielen Dank dafür. Damit Sie möglichst lang Freude an dem Instrument haben, bitten wir Sie, unsere Anwendungshinweise zu befolgen.

**Dear valued customer!**

We thank you very much for having chosen the Crown-Tractor REF 19.274.00, a high-quality instrument from Helmut Zepf Medizintechnik GmbH. In order to enjoy this instrument for a long time, we kindly ask you to follow our application notes.



**zu 1:** Die Zange wird per Stellschraube auf das abzunehmende Provisorium eingestellt. Damit wird verhindert, dass zuviel Druck auf die provisorisch gesetzte Krone ausgeübt wird.

**to 1:** Adjust the screw on the plier so that it fits nicely over the crown to be removed. This avoids excessive pressure on the temporary crown.

**zu 2:** Nach dem Einstellen werden die Kunststoffbacken mit dem Diatrac Haftpulver benetzt. Damit wird ein Abgleiten der Zange von der abzunehmenden Krone verhindert.

**to 2:** After adjusting the plier, tips should be moistened with diamond powder in order to prevent pliers from slipping off the crown.

**zu 3:** Das Provisorium kann nun sicher abgenommen werden.

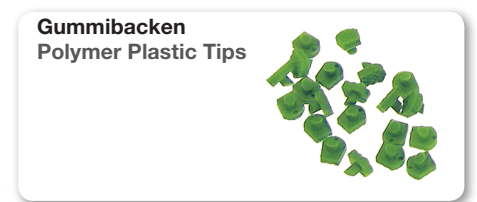
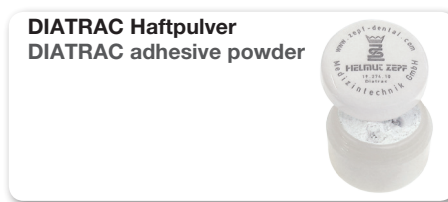
**to 3:** The crown can now be removed in a safe way.

**REINIGUNG UND AUFBEREITUNG**

Bei allen Reinigungsvorgängen ist stets unsere Anleitung zur Wiederaufbereitung von resterilisierbaren Handinstrumenten und deren Zubehör nach DIN EN ISO 17664 zu beachten. Siehe Dokument „0703091007\_WIEDERAUFBEREITUNG\_HZ\_BA\_d“, downloadbar auf unserer Website [www.zepf-dental.com](http://www.zepf-dental.com).

**CLEANING AND REPROCESSING**

For all cleaning processes, please consider our application guidance of autoclavable instruments and accessories according to DIN EN ISO 17664. See document “0703091007\_REPROCESSING\_HZ\_BA\_e“, downloadable from our website [www.zepf-dental.com](http://www.zepf-dental.com).



**19.274.00** Set bestehend aus: Kronenabnahmezange, Gummibacken, 20 Stück, DIATRAC Haftpulver, 10 g

**19.274.00** Set consistig of: Crown-Tractor, Polymer Plastic Tips, 20 pieces, DIATRAC adhesive powder, 10 g

**19.274.10** DIATRAC Haftpulver, 10 g

**19.274.10** DIATRAC adhesive powder, 10 g

**19.274.12** Gummibacken, 40 Stück

**19.274.12** Polymer Plastic Tips, 40 pieces

**19.274.13** Nachbestell-Set: DIATRAC Haftpulver, 10 g, Gummibacken, 40 Stück

**19.274.13** Replacement Kit: DIATRAC adhesive powder, 10 g, Polymer Plastic Tips, 40 pieces

**19.274.15** Kronenabnahmezange

**19.274.15** Crown-Tractor

